

Fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta)

Bhala Qorti ta' Ġudikatura Kriminali

Maġistrat Dottor Aaron M. Bugeja M.A. Law, LL.D. (*melit*)

Il-Pulizija

vs

Manweli Vella

Il-Qorti rat l-imputazzjonijiet miġjuba kontra **Manweli Vella**, li għandu l-karta tal-identita bin-numri 86137M li permezz tagħhom huwa ġie akkużat talli fit-22 ta' Settembru 2014 għall-ħabta tal-17:45 ġewwa Triq Nikola Żammit, fis-Siġġiewi : -

- (a) Għamel ingurja jew theddid mhux imsemmi band'ohra fil-Kodiċi Kriminali jew jekk kien provokat ħareġ barra mill-limiti tal-provokazzjoni lil Annhelica Agius;
- (b) Talli kiser il-bon-ordni u l-paċi pubbliku b'għajjat u ġlied;
- (c) Talli qal kliem faħxi konsistenti f'dagħa fil-pubbliku;
- (d) Talli naqas li jobdi l-ordnijiet mogħtija lilu minn WPS86, li hija uffiċjal inkarigat minn servizz pubbliku waqt il-qadi ta' dmirijietha;
- (e) Talli nhar it-23 ta' Settembru 2014 għall-ħabta tal-11:57am fl-għassa tal-Pulizija f'Haż-Żebbuġ ingurja u hedded lil WPS 86 li hija uffiċjal inkarigat minn servizz pubbliku waqt il-qadi ta'

dmirijietha jew minhabba li għamlet dan is-servizz jew bil-ħsieb li tbeżzagħha jew li tinfluwixxi fuqha kontra l-liġi fl-eżekuzzjoni ta' dak is-servizz;

(f) Talli għamel użu ħażin minn sistema jew apparat ta' telekomunikazzjoni.

Rat l-atti u d-dokumenti eżibiti;

Semgħet il-provi prodotti;

Ikkunsidrat :

Illi dan il-każ tnissel minn inċident li nqala bejn l-imputat u l-parte civile minhabba li hija kienet ipparkjat il-vettura tagħha quddiem il-vettura li tinstaq mill-imputat. L-imputat ippretenda li l-parte civile ma tipparkjax il-karozza tagħha quddiem id-dar tiegħu minhabba li ma jkunx jista altriment joħroġ. Il-parte civile ttenni li hija kienet ipparkjata tajjeb u li l-imputat kellu spazju biżżejjed biex joħroġ kieku rriversja l-vettura tiegħu stante li bejnu u l-vettura li kienet ipparkjata warajh kien hemm madwar metru spazju.

Ikkunsidrat : -

Li mill-provi prodotti jirriżulta sal-grad rikjest mill-Liġi li l-imputat kien irrabjat għall-parte civile għax hija pparkjat il-vettura quddiem ir-residenza tiegħu. Jirriżulta wkoll li skont il-Pulizija li xehdu, din il-karozza kienet parkeġġjata tajjeb u ma kienetx qegħda tikkontravjeni xi regolamenti tat-traffiku. Biss jirriżulta mill-provi wkoll li l-atteġġjament tal-imputat ma kienx tajjeb fil-konfront tal-parte civile stante li mhux biss kellimha b'vuċi għolja, u beda jxejjer idu, isabbat idu fuq il-parapett, beda jidgħi u jkellimha ħazin. Izda aghar minn hekk uza espressjonijiet fis-sens li keieku kienet raġel kien imegħkha u li jekk terga tipparkja hemmhekk kien ikun ħazin għaliha.

Bid-dovut rispettt lejn l-imputat, minkejja li ressaq xhud lil hatnu Louis Curmi, jidher li dan ma assistietx għall-incident kollu tant li meta l-Qorti stqasietu jekk meta kien qiegħed iħares mit-tieqa tal-gallarija tiegħu rax lil parte civile fuq il-post, huwa qal li meta ittawwal hu hi ma kienetx hemmhekk. Mill-provi kollha jirriżulta li fil-fatt il-parte civile kienet prezenti tant li giet anke mitkelma mill-Pulizija li marru fuq il-post.

Il-Qorti tqis li l-ewwel imputazzjoni (in kwantu hija l-forma kontravvenzjonali) u t-tielet imputazzjoni jirriżultaw integrati f'dan il-kaz.

In kwantu għal dak li jirrigwarda t-tieni imputazzjoni għalkemm jidher li l-atteggjament tal-imputat kien wieħed imqanqal, ma jirrizultawx l-estermi ta' sabiex jirrizulta dan ir-reat kontravvenzjonali skont dak mgħallem mill-ġurisprudenza patrija u b'mod partikolari fil-kawża "Il-Pulizija vs. Mary Simiana", deċiża mill-Qorti Kriminali (Sede Appell) tas-6 ta' Marzu 1952 kif ukoll aktar riċenti dik "Il-Pulizija vs. Rocco Alessandro" deċiża mill-Qorti tal-Appell Kriminali nhar l-20 ta' Mejju 2013.

Ikkunsidrat :-

Illi jirrizulta wkoll li fuq il-lok tal-incident, wara li waslu l-Pulizija, l-imputat kien qiegħed jagħmel rimostranzi mal-Uffiċjali tal-Pulizija WPS86 u PC103 TonJoe Farrugia li rrikorrew fuq il-post. Issa l-Qorti tifhem li hemm ċirkostanzi fejn ċerti rimostranzi jistgħu isiru f'kuntast emozjonali mqanqal u li jkunu deplorevoli mill-aspett ċivili in kwantu persuna m'għandhiex tgħajjat ma persuna oħra meta titkellem. Mill-banda l-oħra pero f'dan il-każ jidher li ingħataw diversi ordnijiet lill-imputat kemm mill-Pulizija dak inhar tal-incident kif ukoll l-għada minn PC1560 sabiex huwa jbaxxi leġnu. Izda din il-Qorti setgħet tara de visu li l-imputat, persuna ta' 77 sena jidher li kien ibgħati mhux hażin mis-smiegħ. Din il-Qorti mhix moralment konvinta li l-azzjoni tiegħu li jitkellem jgħajjat kienetx dovuta għall-fatt li huwa ried jitkellem jgħajjat mal-Pulizija jew inkella jekk kienx qed jitkellem b'vuċi għolja minhabba

l-kundizzjoni ta' nuqqas ta' smiegħ. Fid-dawl ta' dan id-dubju, din il-Qorti mhix ser issibu ħati tar-raba' imputazzjoni.

Li hu fatt huwa li l-imputat pero kompli jargumenta mas-Surgent 86 Fenech minħabba li hija kienet infurmatu li l-vettura tal-parte civile kienet ipparkjata tajjeb u li ma kellux raġun jinsisti biex din il-vettura ipparkjata tajjeb fuq triq pubblika tiġi mneħħija minn fejn kienet, skont kif kien qiegħed jippretendi l-imputat. Jidher li din l-ispjegazzjoni xejn ma nizlet tajjeb mal-imputat li baqa' jinsisti li l-parte civile kellha tneħħi l-karozza minn hemm u li l-Pulizija ma kienux qed jagħmlu xogħolhom sew fil-konfront tiegħu kif ukoll wissa' li kien sejjer jirraportahom lis-superjuri tagħha minħabba f'dan.

Il-Qorti tqis li meta persuna tagħmel rimostranza ma' Uffiċjal tal-Pulizija minħabba li l-persuna tkun tħoss li l-Uffiċjal mhux korrett fid-deċizzjoni tiegħu u li tkun ser tirraporta lil dak l-Uffiċjal mas-Superjuri tiegħu – *per se* – mhix forma ta' theddida skont il-Liġi u l-anqas hija – *per se* – ingurjuża fis-sens tad-dritt penali Malti. Alla ħares kien hekk għaliex dan ikun ifisser li hadd f'awtorita' ma jkun kontabbli għal eġġmilu mas-superjuri tiegħu.

Għaldaqstant il-Qorti, wara li inter alia rat l-Artikoli 339(1)(e), 338(dd), 342, 95, 338(ee) tal-Kodiċi Kriminali u l-Artikolu 45(c) tal-Kapitolu 399 tal-Liġijiet ta' Malta filwaqt li ssib lill-imputat Manweli Vella mhux ħati tat-tieni, r-raba' u l-ħames imputazzjonijiet u minnhom tilliberaħ minn kull ħtija u piena, qegħdha ssibu ħati tal-ewwel, it-tielet u s-sitt imputazzjonijiet u wara li rat l-Artikolu 17(d)(h) tal-Kodiċi Kriminali, tqis li fiċ-ċirkostanzi ta' dan il-każ, u tenut kont tan-natura tar-reati kif ukoll tal-karattru tal-ħati kif ukoll taċ-ċirkostanzi kollha ta' dan il-każ, mhux spedjenti li twaħħal piena kontra l-ħati r-rigward tal-ewwel u t-tielet imputazzjonijiet u għalhekk wara li rat l-Artikolu 22 tal-Kapitolu 446 tal-Liġijiet ta' Malta qegħdha tagħmel ordni li permezz tagħha tillibera lill-ħati bil-kundizzjoni li ma jagħmilx reat ieħor fi żmien xahar millum u dan wara li l-istess Qorti, ai termini tal-Artikolu 22(3) tal-Kapitolu 446 tal-Liġijiet ta' Malta fisret lil ħati, bi kliem sempliċi u li jinftiehem il-konsegwenzi li huwa jkun irid jiffaċċja fil-każ li huwa jikkommetti reat ieħor fiż-żmien tal-liberazzjoni kondizzjonata konċessa lilu.

Inoltre fir-rigward tas-sitt imputazzjoni il-Qorti qegħda tikkundannaħ għall-multa ta' mitejn (€200) euro.

Inoltre, sabiex ttiprovdi għas-sigurta ta' Annhelica Agius u tal-familjari tagħha kif ukoll sabiex tissalvagwarda l-bon-ordni pubbliku, wara li rat l-Artikolu 383 tal-Kodiċi Kriminali qegħda torbot lil ħati taħt

obbligazzjoni tiegħu innifsu għal perjodu ta' sena millum taht penali t'elf euro (€1000).

Mogħtija illum il-11 ta' Dicembru 2015 fil-Qrati tal-Ġustizzja, Valletta.

Aaron M. Bugeja.